

Phags-pa

Intervalle : A840–A87F

Ce fichier comprend un extrait des tableaux de caractères et de la liste des noms des caractères pour *Le Standard Unicode, version 10.0*

Ce fichier pourra être modifié à tout moment sans avertissement pour intégrer des corrections ou d'autres mises à jour du standard Unicode.

La liste à jour des erreurs connues peut être consultée sur <http://www.unicode.org/errata/>

Avertissement

Ces tableaux servent de référence en ligne aux caractères inclus dans la version 10.0 du standard Unicode mais ne fournissent pas toute l'information requise pour la prise en charge des écritures selon le standard Unicode. Pour une bonne compréhension de l'utilisation des caractères illustrés dans ce fichier, veuillez consulter les parties correspondantes du Standard Unicode, version 10.0, disponible en ligne sur <http://www.unicode.org/versions/Unicode10.0.0/>, ainsi que les annexes 9, 11, 14, 15, 24, 29, 31, 34, 38, 41, 42, 44 et 45 du standard Unicode, les autres rapports et standards techniques Unicode, et la base de données Unicode, tous également disponibles sur la Toile.

Voir <http://www.unicode.org/ucd/> et <http://www.unicode.org/reports/>

Une compréhension approfondie de ces documents complémentaires est nécessaire pour toute mise en œuvre d'Unicode réussie.

Polices de caractères

L'apparence des glyphes de référence dans les tableaux n'est pas normative. Des variations considérables peuvent exister d'une police à l'autre. Les polices utilisées dans ces tableaux ont été fournies au Consortium Unicode par plusieurs concepteurs de polices, lesquels en conservent la propriété.

Voir la liste sur <http://www.unicode.org/charts/fonts.html>

Modalités d'utilisation

Ces tableaux de caractères peuvent être utilisés librement pour des usages personnels ou professionnels internes. Ils ne peuvent en aucun cas être incorporés en tout ou en partie à un produit ou une publication ni être distribués d'aucune autre façon sans l'autorisation écrite préalable du Consortium Unicode. Vous êtes toutefois invités à y faire pointer des hyperliens.

































































Les polices et leurs données connexes utilisées dans la production de ces tableaux de caractères ne peuvent être ni extraites ni utilisées d'aucune autre façon dans un produit ou une publication sans l'autorisation ou la licence accordée par les propriétaires de ces polices.

Le Consortium Unicode n'est pas responsable des erreurs ou omissions dans ce fichier ou dans le standard lui-même. Veuillez consulter le site internet du Consortium Unicode pour tout renseignement sur les caractères ajoutés au standard Unicode depuis la publication de la version la plus récente, ainsi que sur les caractères qui pourraient être incorporés dans les versions à venir.

Voir <http://www.unicode.org/pending/pending.html> et <http://www.unicode.org/alloc/Pipeline.html>.

Copyright © 1991-2018 Unicode, Inc. Tous droits réservés.

Adaptation française du Standard Unicode 10.0 (© 1991-2018 Unicode, Inc. pour l'édition originale)

	A84	A85	A86	A87
0	 A840	 A850	 A860	 A870
1	 A841	 A851	 A861	 A871
2	 A842	 A852	 A862	 A872
3	 A843	 A853	 A863	 A873
4	 A844	 A854	 A864	 A874
5	 A845	 A855	 A865	 A875
6	 A846	 A856	 A866	 A876
7	 A847	 A857	 A867	 A877
8	 A848	 A858	 A868	
9	 A849	 A859	 A869	
A	 A84A	 A85A	 A86A	
B	 A84B	 A85B	 A86B	
C	 A84C	 A85C	 A86C	
D	 A84D	 A85D	 A86D	
E	 A84E	 A85E	 A86E	
F	 A84F	 A85F	 A86F	

Les lettres phags-pa sont utilisées pour l'écriture du mongol, du chinois, de l'ouïgour, du tibétain et du sanskrit, sauf celles qui sont annotées d'une liste de langues plus restreinte.

Consonnes

- A840 ࠪ LETTRE PHAGS-PA KA
• mongol, chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F40 ࠪ lettre tibétaine ka
- A841 ࠬ LETTRE PHAGS-PA KHA
= lettre phags-pa k'a
→ 0F41 ࠬ lettre tibétaine kha
- A842 ࠮ LETTRE PHAGS-PA GA
→ 0F42 ࠮ lettre tibétaine ga
- A843 ࠰ LETTRE PHAGS-PA NGA
• mongol, chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F44 ࠰ lettre tibétaine nga
- A844 ࠲ LETTRE PHAGS-PA TCHA
• chinois, tibétain
→ 0F45 ࠲ lettre tibétaine ca
- A845 ࠴ LETTRE PHAGS-PA TCHHA
= lettre phags-pa tch'a
• mongol, chinois, ouïgour, tibétain
→ 0F46 ࠴ lettre tibétaine cha
- A846 ࠶ LETTRE PHAGS-PA DJA
• mongol, chinois, ouïgour, tibétain
→ 0F47 ࠶ lettre tibétaine ja
- A847 ࠸ LETTRE PHAGS-PA ÑA
• chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F49 ࠸ lettre tibétaine ña
- A848 ࠺ LETTRE PHAGS-PA TA
• mongol, chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F4F ࠺ lettre tibétaine ta
- A849 ࠻ LETTRE PHAGS-PA THA
= lettre phags-pa t'a
→ 0F50 ࠻ lettre tibétaine tha
- A84A ࠼ LETTRE PHAGS-PA DA
→ 0F51 ࠼ lettre tibétaine da
- A84B ࠽ LETTRE PHAGS-PA NA
→ 0F53 ࠽ lettre tibétaine na
- A84C ࠿ LETTRE PHAGS-PA PA
• mongol, chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F54 ࠿ lettre tibétaine pa
- A84D ࠻ LETTRE PHAGS-PA PHA
= lettre phags-pa p'a
• chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F55 ࠻ lettre tibétaine pha
- A84E ࠼ LETTRE PHAGS-PA BA
→ 0F56 ࠼ lettre tibétaine ba
- A84F ࠽ LETTRE PHAGS-PA MA
→ 0F58 ࠽ lettre tibétaine ma
- A850 ࠿ LETTRE PHAGS-PA TSA
• chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F59 ࠿ lettre tibétaine tsa
- A851 ࠻ LETTRE PHAGS-PA TSHA
= lettre phags-pa ts'a
• mongol, chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F5A ࠻ lettre tibétaine tsha
- A852 ࠼ LETTRE PHAGS-PA DZA
• chinois, tibétain, sanskrit
→ 0F5B ࠼ lettre tibétaine dza
- A853 ࠻ LETTRE PHAGS-PA WA
→ 0F5D ࠻ lettre tibétaine wa

- A854 ࠼ LETTRE PHAGS-PA JA
• chinois, tibétain
→ 0F5E ࠼ lettre tibétaine zha
- A855 ࠻ LETTRE PHAGS-PA ZA
• mongol, chinois, tibétain
→ 0F5F ࠻ lettre tibétaine za
- A856 ࠼ LETTRE PHAGS-PA PETIT A
→ 0F60 ࠼ lettre tibétaine 'a
~ A856 FE00 ࠼ lettre phags-pa petit a forme renversée
- A857 ࠻ LETTRE PHAGS-PA YA
→ 0F61 ࠻ lettre tibétaine ya
- A858 ࠼ LETTRE PHAGS-PA RA
• mongol, ouïgour, tibétain
→ 0F62 ࠼ lettre tibétaine ra
- A859 ࠼ LETTRE PHAGS-PA LA
→ 0F63 ࠼ lettre tibétaine la
- A85A ࠼ LETTRE PHAGS-PA CHA
→ 0F64 ࠼ lettre tibétaine sha
- A85B ࠼ LETTRE PHAGS-PA SA
→ 0F66 ࠼ lettre tibétaine sa
- A85C ࠼ LETTRE PHAGS-PA HA
→ 0F67 ࠼ lettre tibétaine ha
~ A85C FE00 ࠼ lettre phags-pa ha forme renversée

Lettre A

- A85D ࠼ LETTRE PHAGS-PA A
→ 0F68 ࠼ lettre tibétaine a

Voyelles

- A85E ࠼ LETTRE PHAGS-PA I
→ 0F72 ࠼ diacritique voyelle tibétaine i
~ A85E FE00 ࠼ lettre phags-pa i forme renversée
- A85F ࠼ LETTRE PHAGS-PA OU
→ 0F74 ࠼ diacritique voyelle tibétaine ou
~ A85F FE00 ࠼ lettre phags-pa ou forme renversée
- A860 ࠼ LETTRE PHAGS-PA É
→ 0F7A ࠼ diacritique voyelle tibétaine é
~ A860 FE00 ࠼ lettre phags-pa é forme renversée
- A861 ࠼ LETTRE PHAGS-PA O
→ 0F7C ࠼ diacritique voyelle tibétaine o

Consonnes

- A862 ࠼ LETTRE PHAGS-PA QA
• mongol, ouïgour
- A863 ࠼ LETTRE PHAGS-PA XA
• mongol, chinois
- A864 ࠼ LETTRE PHAGS-PA FA
• chinois, ouïgour
→ A85C ࠼ lettre phags-pa ha
- A865 ࠼ LETTRE PHAGS-PA GGA
• distribution linguistique inconnue
• forme réfléchie de A862 ࠼

Voyelle

- A866 ࠼ LETTRE PHAGS-PA Ä
• mongol, chinois, ouïgour

Consonnes subjointes

- A867 ࠼ LETTRE SUBJOINTE PHAGS-PA WA
• chinois, tibétain, sanskrit
→ 0FAD ࠼ lettre subjointe tibétaine oua

- A868 གྲྀ LETTRE SUBJOINTE PHAGS-PA YA
 • chinois, tibétain, sanskrit
 → 0FB1 གྲྀ lettre subjointe tibétaine ya
 ~ A868 FE00 གྲྀ lettre subjointe phags-pa ya
 forme renversée

Consonnes supplémentaires pour le sanskrit

- A869 ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA TTA
 • sanskrit
 → 0F4A ཏྲྀ lettre tibétaine tta
- A86A ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA TTHA
 = lettre phags-pa tt'a
 • sanskrit
 → 0F4B ཏྲྀ lettre tibétaine ttha
- A86B ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA DDA
 • sanskrit
 → 0F4C ཏྲྀ lettre tibétaine dda
- A86C ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA NNA
 • sanskrit
 → 0F4E ཏྲྀ lettre tibétaine nna

Autres formes de consonnes pour le chinois

- A86D ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA VARIANTE DE YA
 • chinois
 → A857 ཏྲྀ lettre phags-pa ya
- A86E ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA CHA SOURDE
 = lettre phags-pa cha non voisée
 • chinois
 → A85A ཏྲྀ lettre phags-pa cha
- A86F ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA HA VOISÉ
 = lettre phags-pa ha sonore
 • chinois
 → A85C ཏྲྀ lettre phags-pa ha
- A870 ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA FA ASPIRÉ
 • chinois
 → A864 ཏྲྀ lettre phags-pa fa

Consonne subjointe

- A871 ཏྲྀ LETTRE SUBJOINTE PHAGS-PA RA
 • tibétain, sanskrit
 → 0FB2 ཏྲྀ lettre subjointe tibétaine ra

Consonne supplémentaire pour le tibétain

- A872 ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA RA SUSCRITE
 • tibétain
 → 0F62 ཏྲྀ lettre tibétaine ra

Tchandrabindou

- A873 ཏྲྀ LETTRE PHAGS-PA TCHANDRABINDOU
 • sanskrit
 → 0F83 ཏྲྀ diacritique tibétain sna ldan
 → 0F7E ཏྲྀ diacritique tibétain rjes so nga ro
 → 1880 ཏྲྀ lettre mongole anousvâra un ali gali













Repères de début pour le tibétain

- A874 ཏྲྀ REPÈRE DE DÉBUT PHAGS-PA SIMPLE
 • tibétain
 • indique le début d'un texte
 → 0F04 ཏྲྀ signe tibétain yig mgo mdun ma
 ouvrant
 → 1800 ཏྲྀ birga mongol
- A875 ཏྲྀ REPÈRE DE DÉBUT PHAGS-PA DOUBLE
 • tibétain
 • indique le début d'un texte

Ponctuation pour le tibétain

- A876 ཏྲྀ | SIGNE PHAGS-PA SHAD
 • tibétain
 → 0F0D ཏྲྀ signe tibétain shad
- A877 ཏྲྀ || SIGNE PHAGS-PA DOUBLE SHAD
 • tibétain
 → 0F0E ཏྲྀ signe tibétain ñis shad

Séquences de variation standardisées

A856		LETTRE PHAGS-PA PETIT A
	A856	
		lettre phags-pa petit a forme renversée
	A856 FE00	
A85C		LETTRE PHAGS-PA HA
	A85C	
		lettre phags-pa ha forme renversée
	A85C FE00	
A85E		LETTRE PHAGS-PA I
	A85E	
		lettre phags-pa i forme renversée
	A85E FE00	
A85F		LETTRE PHAGS-PA OU
	A85F	
		lettre phags-pa ou forme renversée
	A85F FE00	
A860		LETTRE PHAGS-PA É
	A860	
		lettre phags-pa é forme renversée
	A860 FE00	
A868		LETTRE SUBJOINTE PHAGS-PA YA
	A868	
		lettre subjointe phags-pa ya forme renversée
	A868 FE00	